



# 



## KOMPRESOR TICHÝ 6L PREMIUM

51.02-KT-0750-6



CE



## ORIGINÁLNÍ NÁVOD K OBSLUZE

### ÚVOD

Vážený zákazníku, děkujeme Vám za zakoupení výrobku značky PROTECO. Tento návod k použití je nedílnou součástí výrobku a obsahuje důležité bezpečnostní pokyny, informace o správném používání a ekologické likvidaci. Před montáží, používáním a údržbou si návod důkladně přečtěte. Věnujte ho také případnému dalšímu majiteli stroje.

### ÚČEL POUŽITÍ

Tichý bezolejový kompresor 750 W s nádobou o objemu 6 l je určen ke stlačování vzduchu pro běžné domácí, dílenské a hobby použití. Je vhodný zejména pro napájení pneumatického nářadí s nízkou spotřebou vzduchu, ofukování, čištění, huštění pneumatik, míčů a dalších nafukovacích předmětů, dále pro práce s ofukovací pistolí, sponkovačkou, hřebíkovačkou menších rozměrů, airbrush technikou a podobnými zařízeními. Díky bezolejové konstrukci je zajištěn čistý výstupní vzduch bez olejových nečistot a snížené nároky na údržbu, což činí kompresor vhodným i pro použití v interiérech, garážích, dílnách nebo při servisních pracích. Zařízení je určeno k provozu v běžných podmínkách a musí být používáno v souladu s pokyny uvedenými v tomto návodu. Není určeno pro průmyslové nasazení, trvalý nepřetržitý provoz, zdravotnické účely ani pro stlačování jiných plynů než vzduchu; jakékoli jiné použití je považováno za nesprávné a může vést k poškození zařízení nebo ohrožení bezpečnosti obsluhy.

### TECHNICKÉ SPECIFIKACE

|                                     |                 |
|-------------------------------------|-----------------|
| Typové označení                     | 51.02-KT-0750-6 |
| Napětí                              | 230-240V~50 Hz  |
| Příkon                              | 750 W           |
| Otáčky                              | 1440 ot. / min. |
| Maximální provozní tlak             | 8 bar           |
| Objem vzdušníku                     | 6 l             |
| Sací výkon                          | 103 l / min     |
| Hladina akustického výkonu $L_{WA}$ | 75 dB           |
| Hladina akustického tlaku $L_{PA}$  | 52 dB           |
| Nejistota K                         | 2.86 dB         |
| Hmotnost                            | cca 16 kg       |

Hlučnost: Uvedené hodnoty hlučnosti byly naměřeny v souladu s normou EN ISO 3744



Výrobek splňuje požadavky příslušných evropských směrnic a norem (označení CE).



**Varování!** Před použitím si přečtěte návod k obsluze. Snížíte tím riziko zranění.



**Varování!** Používejte chrániče sluchu. Dlouhodobý hluk může poškodit váš sluch.



**Pozor!** Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



**Pozor!** Některé části se při provozu zahřívají a mohou způsobit popálení.



**Varování!** Zařízení je ovládáno na dálku a může se samovolně spustit.



**Varování!** Kompresor neprovozujte s otevřeným nebo sejmutým ochranným krytem.



**Varování!** Zařízení nesmí být vystaveno dešti ani vlhkosti.



**Varování!** Stlačený vzduch uvolňujte pouze s připojenou vzduchovou hadicí.

## NEBEZPEČÍ!

Při používání tohoto zařízení je nutné dodržovat základní bezpečnostní opatření, aby nedošlo ke zranění osob nebo poškození zařízení. Pečlivě si přečtěte celý návod k obsluze a postupujte podle uvedených pokynů. Tento návod uchovejte na bezpečném místě, aby byl kdykoli k dispozici. Pokud zařízení předáte jiné osobě, předejte jí také tento návod. Nedodržení pokynů uvedených v tomto návodu může vést ke ztrátě nároku na záruční opravu. Výrobce nenese odpovědnost za škody nebo úrazy vzniklé v důsledku nesprávného používání zařízení.

## BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

### NEBEZPEČÍ!

Před použitím zařízení si pečlivě přečtěte všechny bezpečnostní pokyny a instrukce uvedené v tomto návodu. Nedodržení těchto pokynů může vést k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo vážnému zranění osob. Bezpečnostní pokyny a tento návod uchovávejte na bezpečném místě pro budoucí použití.

Toto zařízení není určeno k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, ani osobami bez potřebných zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem nebo nebyly poučeny o bezpečném používání zařízení odpovědnou za jejich bezpečnost.

## ZÁKLADNÍ BEZPEČNOST PŘI PROVOZU!

- Zařízení nepoužívejte, pokud je síťové napětí příliš vysoké nebo příliš nízké. Přípustná odchylka napětí je  $\pm 5\%$ .
- Pokud je ve vzdušníku tlak, neuvolňujte ani nerozebírejte žádné části zařízení.
- Bezpečnostní ventil slouží k automatickému uvolnění přebytečného tlaku. Je z výroby nastaven na bezpečný tlak a jeho seřizování je přísně zakázáno.

- Zařízení vypínejte hlavním spínačem. Vypínání vytažením napájecí vidlice ze zásuvky může zařízení trvale poškodit.
- Po vypnutí zařízení by mělo dojít k uvolnění tlaku. Pokud se tak nestane, zařízení nepoužívejte a nechte jej zkontrolovat.
- Po ukončení práce zařízení vždy vypněte hlavním spínačem a poté odpojte od el. sítě.

## **RIZIKO PŘETLAKU**

- Ujistěte, se že je výstupní tlak kompresoru nastaven na nižší hodnotu, než je maximální povolený tlak připojeného nářadí nebo stříkací pistole. Překročení povoleného tlaku může vést k poškození nářadí, hadic nebo k úrazu.
- Před spuštěním zařízení krátce zatáhněte za kroužek bezpečnostního ventilu ověřte, zda se ventil volně pohybuje.
- Po každém použití vypusťte kondenzovanou vodu ze vzdušníku.

## **RIZIKO POŽÁRU NEBO VÝBUCHU**

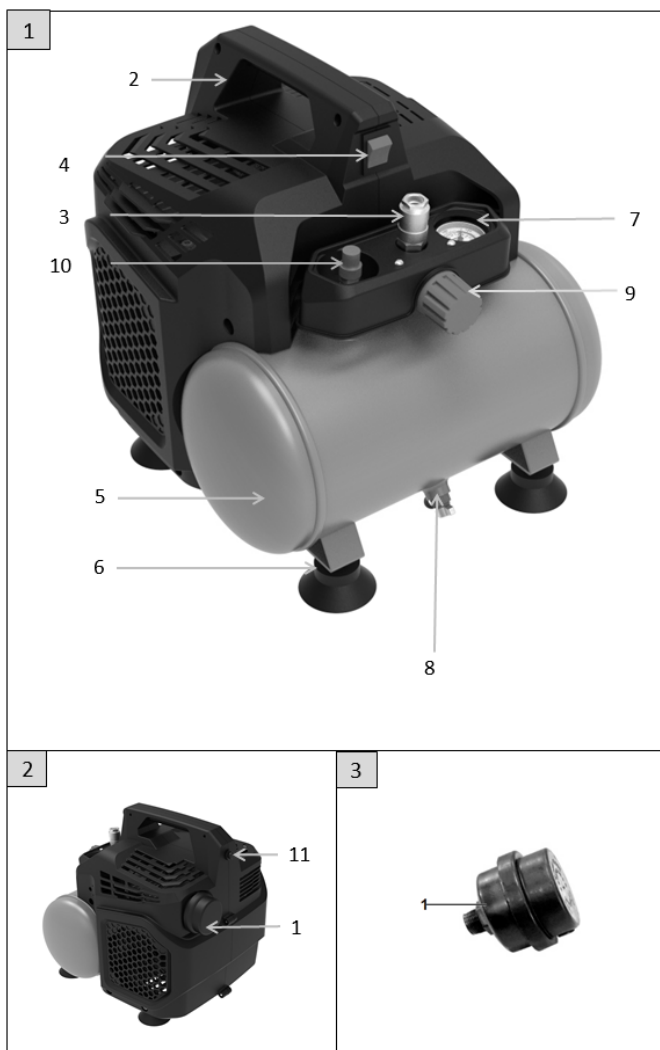
- Nepoužívejte kompresor v prostředí s hořlavými nebo výbušnými látkami, v blízkosti otevřeného ohně, jisker nebo jiných zdrojů zapálení.
- Pracovní prostor musí být dobře větraný.
- Kompresor umístěte v dostatečné vzdálenosti od místa práce a nepoužívejte jej v bezprostřední blízkosti zdrojů zapálení.
- Při práci nekuřte.

## **RIZIKO ZRANĚNÍ OSOB**

- Při práci vždy používejte ochranné brýle.
- Nikdy nemiřte proudem stlačeného vzduchu na sebe ani na jiné osoby.
- Vzduch z kompresoru není určen k dýchání. Může obsahovat nečistoty, vlhkost nebo jiné látky, které mohou být zdraví nebezpečné.
- Zabraňte dětem, nepovolaným i neproškoleným osobám v přístupu ke kompresoru a nenechávejte je v jeho blízkosti bez dozoru. Zařízení obsahuje pohyblivé a horké části a pracuje se stlačeným vzduchem, který může způsobit zranění.
- Mechanicky poškozený, oslabený nebo zkorodovaný vzdušník může prasknout a způsobit vážné nebo i smrtelné zranění. V takovém případě zařízení nepoužívejte a nechte jej zkontrolovat autorizovaným servisním střediskem.

## **RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM**

- Nevystavujte zařízení dešti ani vlhkosti.
- Zařízení skladujte v suchém prostoru a v horizontální poloze.
- Kompresor musí být připojen k zásuvce s ochranným uzemněním. Nepoužívejte žádné redukce ani adaptéry, které ochranné uzemnění vyřazují.



## POPIS VÝROBKU

|          |                                          |
|----------|------------------------------------------|
| <b>1</b> | Vzduchový filtr                          |
| <b>2</b> | Rukojeť                                  |
| <b>3</b> | Rychlospojka (regulovaný výstup vzduchu) |
| <b>4</b> | Hlavní spínač (ZAP/VYP)                  |
| <b>5</b> | Vzdušník (tlaková nádoba)                |
| <b>6</b> | Opěrná noha                              |

|           |                                       |
|-----------|---------------------------------------|
| <b>7</b>  | Manometr (ukazatel nastaveného tlaku) |
| <b>8</b>  | Vypouštěcí ventil kondenzátu          |
| <b>9</b>  | Regulátor tlaku                       |
| <b>10</b> | Bezpečnostní ventil                   |
| <b>11</b> | Ochrana proti přepětí                 |

## OBSAH BALENÍ

Po převzetí výrobku zkontrolujte, zda je dodávka kompletní podle uvedeného popisu. Pokud některé části chybí, neprodleně kontaktujte reklamační oddělení nebo prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili. Při uplatňování reklamace je nutné předložit platný doklad o koupi.

Otevřete krabici a zařízení opatrně vyjměte.

Odstraňte veškerý obalový materiál a případné přepravní zajištění (pokud je součástí balení). Zkontrolujte, zda je dodávka kompletní. Zařízení a příslušenství pečlivě prohlédněte, zda během přepravy nedošlo k jejich poškození. V případě potřeby obalový materiál uschovejte až do konce záruční doby.



### NEBEZPEČÍ

Zařízení ani obalový materiál nejsou hračky. Nenechávejte děti hrát si s plastovými sáčky, fóliemi nebo drobnými částmi. Hrozí nebezpečí vdechnutí, spolknutí nebo udušení.

## SPRÁVNÉ POUŽITÍ

Kompresor je určen k výrobě stlačeného vzduchu pro pneumatické nářadí a zařízení poháněná stlačeným vzduchem.

Zařízení používejte výhradně k tomuto účelu. Jakékoli jiné použití je považováno za nesprávné. Za škody nebo zranění vzniklé v důsledku nesprávného použití nese odpovědnost uživatel, nikoli výrobce.



### UPOZORNĚNÍ

Toto zařízení není určeno pro komerční, řemeslné ani průmyslové použití. Použití kompresoru v podnikatelské nebo obdobné činnosti vede ke ztrátě nároku na záruku.

## PŘED UVEDENÍM KOMPRESORU DO PROVOZU

- Před připojením zařízení k elektrické síti se ujistěte, že údaje na typovém štítku odpovídají napětí v elektrické síti.
- Zkontrolujte, zda během přepravy nedošlo k poškození zařízení. Jakékoli poškození ihned nahlasejte přepravci, který kompresor doručil.
- Kompresor umístěte co nejbližší místu použití, aby nebylo nutné používat dlouhé vzduchové hadice nebo prodlužovací kabely.
- Zajistěte, aby byl nasávaný vzduch suchý a bez prachu.
- Nepoužívejte kompresor ve vlhkém nebo mokrém prostředí.
- Kompresor smí být používán pouze ve vhodných prostorách s dobrým větráním a při okolní teplotě od +5 °C do +40 °C
- V prostoru, kde se kompresor nachází nesmí být prach, kyseliny, výpary, výbušné nebo hořlavé plyny.
- Kompresor je určen k používání v suchých prostorách. Je zakázáno jej používat v místech, kde dochází k ošikování vodou nebo zvýšené vlhkosti.
- Zařízení provozujte pouze na pevném, rovném a stabilním povrchu.

- Pro připojení kompresoru k rozvodům vzduchu používejte pružné hadice, aby nedocházelo k přenosu vibrací a nežádoucích namáhání potrubí.
- Před uvedením kompresoru do provozu je nutné zajistit použití odlučovačů, lapačů a odvodů kondenzátu, které zpracovávají kapaliny vznikající při provozu kompresoru.
- Při používání vzduchových hadic s provozním tlakem vyšším než 7 bar je nutné hadice zajistit proti nekontrolovanému pohybu, například bezpečnostním lanem nebo jiným vhodným zajištěním.

## MONTÁŽ A UVEDENÍ DO PROVOZU



### DŮLEŽITÉ!

Před prvním použitím musí být zařízení zcela smontováno.

### Přípevnění vzduchového filtru (1)

- Pomocí šroubováku sejměte přepravní zádku ze závitu připojení vzduchového filtru. Poté našroubujte dodaný vzduchový filtr na určené místo (viz. obr. 3).

### Elektrické připojení

- Motor je vybaven ochranou proti přetížení (viz. obr. 2 / položka 11). Pokud dojde k přetížení kompresoru, ochrana zařízení automaticky vypne, aby nedošlo k přehřátí motoru.

Pokud se ochrana proti přetížení aktivuje:

- vypněte kompresor pomocí hlavního spínače ZAPNUTO / VYPNUTO (4),
- vyčkejte, dokud motor nevychladne,
- poté stiskněte tlačítko ochrany proti přetížení (11) a kompresor znovu zapněte.

Používání dlouhých napájecích kabelů, prodlužovacích kabelů nebo kabelových bubnů může způsobit pokles napětí a ztížit nebo znemožnit spuštění motoru.

Při okolní teplotě nižší než +5 °C může být spuštění kompresoru obtížné nebo nemožné.

### Hlavní spínač ZAP/VYP (4)

- Pro zapnutí kompresoru přepněte vypínač do polohy ZAPNUTO (4).
- Pro vypnutí kompresoru přepněte vypínač do polohy VYPNUTO (4)(obr. 1).

### Nastavení tlaku

Požadovaný tlak nastavíte pomocí regulátoru tlaku (9). Aktuální nastavený tlak je zobrazen na manometru (7). Nastavený tlak je k dispozici na rychlospojce (3).

### Nastavení tlakového spínače

Tlakový spínač je nastaven z výroby a není určen k seřizování uživatelem.

- Zapínací tlak (cut-in): cca 6 bar
- Vypínací tlak (cut-out): cca 8 bar

Kompresor se automaticky zapne při poklesu tlaku na zapínací hodnotu a vypne po dosažení maximálního tlaku.

### Výměna přívodního kabelu



#### NEBEZPEČÍ!

Pokud je napájecí kabel poškozen, nesmí se zařízení používat. Napájecí kabel musí být vyměněn výrobcem, autorizovaným servisním střediskem nebo jinak odborně způsobilou osobou, aby se předešlo riziku úrazu.

## ČIŠTĚNÍ, ÚDRŽBA A OBJEDNÁNÍ NAHRADNÍCH DÍLŮ



#### NEBEZPEČÍ!

Před zahájením jakýchkoli čistících nebo údržbových prací odpojte zařízení od elektrické sítě vytáhnutím napájecí vidlice ze zásuvky.



#### VAROVÁNÍ!

Před čištěním nebo údržbou vyčkejte, dokud kompresor zcela nevychladne. Hrozí nebezpečí popálení.



#### VAROVÁNÍ!

Před zahájením čištění nebo údržby vždy uvolněte tlak ze vzdušníku (tlakové nádoby).



#### VAROVÁNÍ!

Po ukončení práce zařízení vypněte a odpojte od elektrické sítě.



## ČIŠTĚNÍ

Bezpečnostní prvky, větrací otvory a kryt motoru udržujte co nejčistší a bez prachu a nečistot.

Zařízení otírejte čistým suchým hadříkem nebo jej ofukujte stlačeným vzduchem o nízkém tlaku. Doporučujeme zařízení očistit po každém použití.

Zařízení pravidelně čistěte vlhkým hadříkem s malým množstvím jemného čistícího prostředku. Nepoužívejte agresivní čistící prostředky ani rozpouštědla, která by mohla poškodit plastové části zařízení.

Dbejte na to, aby se do zařízení nedostala voda. Vniknutí vody do elektrického zařízení zvyšuje riziko úrazu elektrickým proudem.

Před čištěním odpojte od kompresoru vzduchovou hadici a připojené nářadí.

Nikdy nečistěte kompresor vodou, rozpouštědly ani podobnými prostředky.

## KONDENZOVANÁ VODA



### DŮLEŽITÉ!

Pro zajištění dlouhé životnosti vzdušníku (5) pravidelně vypouštějte kondenzovanou vodu otevřením vypouštěcího ventilu (8). Vodu vypusťte po každém použití zařízení.

Před každým použitím zkontrolujte stav vzdušníku, zda nevykazuje známky koroze nebo jiného poškození. Nepoužívejte kompresor s poškozeným nebo zkorodovaným vzdušníkem.

Pokud zjistíte jakékoli poškození, neprodleně kontaktujte autorizované servisní středisko.

## BEZPEČNOSTNÍ VENTIL (10)

Bezpečnostní ventil je nastaven z výroby na maximální povolený tlak vzdušníku. Je zakázáno bezpečnostní ventil seřizovat nebo upravovat jeho těsnění.

Pro ověření správné funkce ventilu jej čas od času aktivujte: vyšroubujte kryt ventilu a zatáhněte za ventil dostatečnou silou, dokud neuslyšíte únik stlačeného vzduchu. Poté ventil uvolněte a kryt opět zašroubujte.

## ČIŠTĚNÍ VZDUCHOVÉHO FILTRU (1)

Vzduchový filtr zabraňuje vnikání prachu a nečistot do kompresoru. Tento filtr je nutné čistit nejméně každých 300 provozních hodin. Zanesený vzduchový filtr výrazně snižuje výkon kompresoru.

Postup čištění:

- Otevřete kryt vzduchového filtru.
- Pomocí stlačeného vzduchu o nízkém tlaku (cca 3 bar) vyfoukejte všechny části filtru.
- Po vyčištění filtr znovu sestavte v opačném pořadí.

Při čištění dbejte na ochranu proti prachu, například použitím vhodné ochranné masky.

## SKLADOVÁNÍ



### VAROVÁNÍ!

Před uložením zařízení vypněte kompresor, odpojte jej od elektrické sítě vytažením napájecí vidlice ze zásuvky a odvzdušněte zařízení i připojené pneumatické nářadí. Zajistěte, aby kompresor nemohl být spuštěn neoprávněnou osobou.



### VAROVÁNÍ!

Kompresor skladujte pouze v suchém prostoru, který není přístupný dětem ani nepovolaným osobám. Zařízení vždy skladujte ve svislé poloze – nikdy jej nenaklánějte.

## PŘEPRAVA

Zařízení přepravujte výhradně držením za přepravní madlo.

Chraňte kompresor před nárazy, otřesy a vibracemi během přepravy.

## OBJEDNÁVÁNÍ NÁHRADNÍCH DÍLŮ

Při objednávání náhradních dílů vždy uveďte následující údaje:

- typ zařízení,
- objednáací (výrobní) číslo zařízení,
- identifikační číslo zařízení,
- objednáací číslo požadovaného náhradního dílu.

Aktuální ceny a dostupnost náhradních dílů vám sdělí výrobce nebo autorizovaný distributor.

## LIKVIDACE A RECYKLACE

Zařízení je dodáváno v obalu, který chrání výrobek před poškozením během přepravy. Obalové materiály lze znovu použít nebo recyklovat.

Zařízení a jeho příslušenství jsou vyrobeny z různých materiálů, například kovu a plastu. Nevyhazujte zařízení ani jeho části do komunálního odpadu.

Po ukončení životnosti odevzdejte zařízení do sběrného dvora nebo specializovaného sběrného místa určeného k ekologické likvidaci elektrozařízení.

Pokud nevíte, kde se nejbližší sběrné místo nachází, obraťte se na místní úřad nebo obecní úřad.

## MOŽNÉ PŘÍČINY PORUCH A JEJICH ŘEŠENÍ

| Problém                                                                               | Možná příčina                                                                                                                                                                                                           | Řešení                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kompresor se nespustí.</b>                                                         | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Kompresor není připojen k elektrické síti.</li> <li>2. Napájecí napětí je příliš nízké.</li> <li>3. Okolní teplota je příliš nízká.</li> <li>4. Motor je přehřátý.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zkontrolujte napájecí napětí, napájecí vidlici a elektrickou zásuvku.</li> <li>2. Ujistěte se, že nepoužíváte příliš dlouhý prodlužovací kabel. Použijte kabel s dostatečným průřezem vodičů.</li> <li>3. Kompresor nepoužívejte při teplotě nižší než +5 °C.</li> <li>4. Nechte motor vychladnout. V případě potřeby odstraňte příčinu přehřátí.</li> </ol> |
| <b>Kompresor běží, ale nevytváří tlak.</b>                                            | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Netěsní zpětný ventil.</li> <li>2. Poškozené těsnění.</li> <li>3. Vypouštěcí ventil kondenzátu netěsní.</li> </ol>                                                            | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Nechte zpětný ventil vyměnit v autorizovaném servisním středisku.</li> <li>2. Zkontrolujte těsnění a v případě poškození zajistěte jeho výměnu v servisu.</li> <li>3. Ručně dotáhněte vypouštěcí ventil. Zkontrolujte těsnění ventilu a v případě potřeby jej vyměňte.</li> </ol>                                                                            |
| <b>Kompresor běží, tlak je zobrazen na manometru, ale připojené nářadí nefunguje.</b> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Netěsné spojení vzduchových hadic.</li> <li>2. Netěsní rychlospojka.</li> <li>3. Na regulátoru tlaku je nastaven příliš nízký tlak.</li> </ol>                                | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zkontrolujte vzduchovou hadici a připojené nářadí, případně je vyměňte.</li> <li>2. Zkontrolujte rychlospojku a v případě potřeby ji vyměňte.</li> <li>3. Zvyšte nastavený tlak pomocí regulátoru tlaku.</li> </ol>                                                                                                                                          |

## ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Vážený zákazníku, všechny naše výrobky podléhají přísným kontrolám kvality s cílem zajistit, že je dostanete v perfektním stavu. Jestliže i přesto dojde u vašeho zařízení k nějaké závadě, prosím kontaktujte naše servisní oddělení na adrese uvedené na záručním listu. Můžete nás také kontaktovat telefonicky na uvedeném servisním čísle. Prosím vezměte na vědomí následující podmínky, při kterých je možno uplatnit záruční nároky:

Záruka pokrývá pouze závady způsobené tímto zařízením, které byly průkazně způsobeny materiálovými nebo výrobními vadami, a je omezena pouze na odstranění takovýchto závad, nebo na výměnu zařízení podle našeho rozhodnutí.

Prosím povšimněte si, že naše zařízení není určeno ke komerčnímu, obchodnímu ani průmyslovému využití. Záruka nebude uplatněna, jestliže bylo zařízení použito pro komerční, obchodní nebo průmyslové využití, nebo bylo vystaveno podobnému namáhání během záruční doby.

Naší zárukou není pokryto následující:

- Škody na zařízení, způsobené nedodržením pokynů pro montáž, nebo z důvodu nesprávné instalace, nedodržením provozních pokynů (například připojením k chybnému typu síťového zdroje napětí nebo proudu), nebo nedodržováním předpisů pro údržbu nebo bezpečnostních předpisů, nebo vystavením zařízení abnormálním podmínkám okolního prostředí, nebo nedostatečnou péčí a údržbou.
- Škody na zařízení, způsobené špatným zacházením nebo nesprávným použitím (například přetěžováním zařízení, nebo použitím neschválených nástrojů nebo příslušenství), vnikáním cizích tělísek do zařízení (jako je písek, kamínky nebo prach, poškozením při transportu), použitím síly nebo poškození způsobené externími silami (například pádem zařízení).
- Poškození na zařízení, nebo částech zařízení, způsobena normálním nebo přirozeným opotřebením, nebo normálním používáním zařízení.

Záruka platí po dobu 24 měsíců (při nákupu na IČ záruka platí po dobu 12 měsíců) počínaje datem nákupu zařízení. Záruční nároky musí být uplatněny před koncem záruční doby, a do dvou týdnů po zjištění závady. Po uplynutí záruční doby nebudou přijaty žádné reklamační nároky. Původní záruční doba zůstává v platnosti i v případě provedených oprav nebo výměn dílů. V těchto případech nejsou provedené práce nebo namontované díly důvodem k prodloužení záruční doby, ani k poskytnutí jakékoliv nové záruky z důvodu provedené práce nebo namontovaných dílů. Toto také platí v případě provedení servisu na místě. Jestliže bude závada pokryta naší zárukou, vaše zařízení buď okamžitě opravíme a vrátíme vám, nebo vám zašleme nové zařízení. Samozřejmě vám také rádi nabídneme zpoplatněný servis oprav jakýkoliv závad, které nejsou pokryty naší zárukou. Pro využití tohoto servisu, prosím zašlete zařízení na naši servisní adresu. Také si povšimněte omezení této záruky, týkající se snadno opotřebených dílů/materiálů spotřebního charakteru, a chybějících částí, jak je stanoveno v záručních podmínkách v těchto provozních pokynech.



## ZÁRUČNÍ LIST

## RAZÍTKO A PODPIS PRODEJCE

**DATUM PRODEJE**      [ - ] [ - ] [ - ] [ - ] [ - ] [ - ]

**ZÁZNAMY O PROVEDENÝCH OPRAVÁCH:**This image shows four sets of horizontal dashed lines, each consisting of a single line of dashes. These lines are intended for students to write their answers to the questions on the page.

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce: PROTECO nářadí s.r.o., Radlická 2487/99, 150 00 Praha 5  
Česká republika, IČO: 47453630

Označení výrobku: 51.02-KT-0750-6 kompresor tichý 6L PREMIUM  
Typ výrobku: 4J-750-6L-HH

Výrobek splňuje příslušná ustanovení technických předpisů, tj. předmětných směrnic  
Evropských společenství a nařízení vlády ČR.

Směrnice č. 2014/30/EU  
Směrnice č. 2014/35/EC  
Směrnice č. 2005/88/EC  
Směrnice č. 2011/65/EU (RoHS2)  
Směrnice č. 2014/29/EU  
Směrnice č. 2006/42/EC

Při posouzení shody byly použity následující normy:

EN 1012-1:2010  
EN 62841-1-1:2015/A11:2022  
EN 55014-2:2021  
EN 55014-1:2021  
EN 61000-3-2:2019/A1:2021  
EN 61000-3-3:2013/A2:2021  
IP 30

Naměřená hladina akustického výkonu  $L_{wA} = 69$  dB (A)  
Garantovaná hladina akustického výkonu  $L_{wA} = 75$  dB (A)

**Posouzení shody bylo provedeno :** TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Westendstrasse 199,  
80686 München, Germany ve spolupráci s TÜV SÜD Certification and Testing (China) Co.,  
Ltd. Shanghai Branch, 151 Hengtong Road, Shanghai 200070. P.R.China.

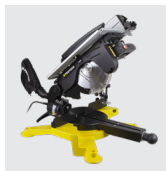
**Číslo test reportů a certifikátů:** OR/014732/018, 70.424.24.05019-01, 70.400.24.1-00.01,  
M8A 077367 0113, 704032405018-00.

Poslední dvojčíslí roku, v němž bylo označení CE na výrobek umístěno: 26

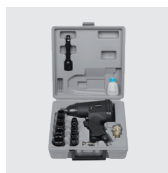
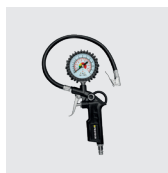
Osoba pověřená kompletací technické dokumentace: Libor Knap  
Podbřeží 63  
518 03

V Podbřeží 20.01. 2026

  
PROTECO  
jedenáctel firmy nářadí s.r.o.  
Radlická 2487/99  
150 00 Praha 5 - Smíchov



# PROTECO<sup>®</sup>



Výrobce:  
**PROTECO nářadí s.r.o.**  
**[www.proteco-naradi.cz](http://www.proteco-naradi.cz)**  
**Radlická 2487/99**  
**Praha 5 150 00**



**SPOLEHLIVÉ NÁŘADÍ, CO VYDRŽÍ**